PNI SAFEHOUSE HS550 WIRELESS 3G ALARM SYSTEM



User manual / Manual de utilizare					
		୧ (୭୦.୦୦ 2018-01-02 Tuesday <u>Please exit</u> 34	Om ■ 08:45		
SOS	Call GHI PORS ABM/★	2 5 JKL 8 10V 0	3 DEF MNO WXYZ DISARMAR	+ ↓ ∕	

EN	User manual	2
RO	Manual de utilizare	22

ATENTIONARI

- Before putting this product into operation, please read the user manual carefully.
- The installation and configuration of this alarm system requires basic technical knowledge to allow a correct understanding of the technical terms and procedures described in this manual.
- Follow the step by step instructions and start with simple settings. After making the settings, test the correct operation of the product.
- Do not exceed the voltage recommended by the manufacturer to supply the central unit and accessories.
- Do not allow children access to the alarm system control unit.
- Not even the most advanced alarm system can guarantee protection against burglary, fire or environmental problems. All alarm systems are subject to possible compromises or failures in the warning for several reasons:
- » If the sirens are not located in the hearing of people or if they are located behind doors or other obstacles.
- » If intruders have access through unprotected entry points or areas where sensors have been bypassed.
- » If intruders have the technical means to bypass, block or disconnect the entire or partial system.
- » If the sensor power supply is inadequate or disconnected.
- » If telephone lines are shut down
- Improper maintenance is the most common cause of alarm failure. Therefore, test the system at least once a week to ensure that the sensors, sirens and telephone communications are working properly.

1. FEATURES AND GENERAL INFORMATION• Voice announcement• Built-in Case Tamper• Multi-language• GSM/3G Cellular and Wi-Fi communications• Built-in Siren and External Siren• Support Up to 8 Smart Sockets• 3 Hardwire Zones (EOLR)• Up to 10 RFID tags• Up to 90 Wireless Zones and Keys• Exit Alarm• Up to 10 RFID tags• Sensors Low Battery Alarm• Phone Number• Hone Number

Burglary Protection

Your system provides two modes of burglary protection: STAY and AWAY. STAY mode protects the perimeter only, allowing you to freely move inside the premises. AWAY mode protects the entire system. Both modes provide an entry delay time that allows you to reenter the premises without setting off an alarm.

Zones

Your system's sensing devices have been assigned to various "zones." For example, the sensing device on your entry/exit door may have been assigned to zone 01, sensing devices on windows in the master bedroom to zone 02, and so on. These numbers appear on the display when an alarm or trouble condition occurs.

Exit/Entry Delays

Your security system has been programmed with delay times that allow you to exit the premises after arming, and to disarm the system upon entry, before an alarm occurs. If you leave the premises too late when exiting, or disarm too late when arriving home, it will cause a false alarm. If an alarm occurs, you should disarm the system immediately.

Alarms

When an alarm occurs, both the built-in and external sounders will sound until the system is disarmed or until alarm bell timeout occurs, and a message on the display will identify the zone(s) causing the alarm.

Your system may also have been programmed to automatically send alarm messages and voice via the cellular/GSM/GPRS/3G network, and push alarm notification to your mobile app.To stop the alarm sounding,you simply disarm the system.

2. SYSTEM OVERVIEW				
 Main unit 1 x wireless PIR sensor 1 x wireless door/window sensor 2 x remote controls 2 x RFID TAG 	 1 x indoor siren Power supply 230V - 5V USB USB - MicroUSB cable Installation accesories 			

2.1 Control panel description



Index	Item	Description
1	Display Window	2.4 TFT Display screen. Displays system status icons and information, time, zone(s) alarm information, user menus.
2	Speaker	Alarms and confirmation sounds.
3	Panic Key	Press to generate a Panic Alarm in case of fire or personal emergency.

4	Away/Stay Arm	Button	Press to arm the entire burglary system,perimeter and interior. Press twice to arm perimeter portion programmed for "Stay Arm Active" of burglary system only.Interior protection is not armed,which allows movement within premises without causing alarm.
5	Disarm Button		Press to disarm the system and to clear alarm. Press twice to clear trouble display of accessories.
6		Scroll Up/Function/Page Up Button	Scroll down to the desired function or menu.
7	Menu	Down/Backspace/Page Down Button	Scroll down to the desired function or menu.
8	DUIONS	Cancel/Back Button	Return to the previous screen.
9]	Enter Button	Select option or enter to the next screen.
10		RFID Zone	Touch TAG to Arm/Disarm System

About the Backlight Indicators of Panic Key

What you see	What it it means
Blinking alternately	System is in Alarm
Pulse	System is Armed
Steady	System is Disarmed

2.2 Wiring overview



Index	Description
1	Power Supply plug
2	Backup Battery Switch
3	SIM card socket

4	EOLR Hardwired Zones Connections, refer to section 2.3 and the Hardwired Zones Connections diagram
5	Tamper switch

2.3 Hardwired Zone Connections

Zone 1, Zone 2 and Zone 3 are the EOLR supervised zones that supports both open circuit and closed circuit devices and has a response time of 300msec. Maximum zone resistance: 11000 ohms, plus EOLR

Connect closed circuit devices in series in the high (+) side of the loop. The EOL resistor must be connected in series with the devices, following the last device. Connect open circuit devices in parallel across the loop. The 10000-ohm EOLR must be connected across the loop at the last device.

Refer to the Hardwired Zones Connections diagram.



the Hardwired Zones Connections Diagram

EOLR(End of Line Resistor): If the EOLR is not at the end of the loop, the zone will not be properly supervised, and the system may not respond to an open circuit on the zone.

2.4 Home Screen



EN 2.5 Home Screen description

				SIM No S	IM card present or SIM card faulty	
	3	GSM	GPRS Conn GSM RSSI Signa bars not re		S nected to server	
5		GSM Status			level signal strength al strength is displayed by a series of 1 to 5 (weak to strong) , and bars are gray if egistered with cell network	
		WIFI	(). ().	n.	WIFI Indicates that the system is connected to a WiFi source and the signal strength.	
	4	Wi-Fi Statı	as 🚺		Indicates that the system is connected to the server if dot is displayed.	
	5	GSM	7	7,	SMS Sending	
Top Status Bar	5		٢		Calling	
	6		0	די	Keypad Locked	
	7	1			AC Powered	
		Power Stat	us	•••	0~3 bars Displayed when the system has lost AC power. The icon is red when the system's backup battery power is low.	
	8	Clock	08	3:45	Real-time Clock	
	9				Date, time and week	
2	10	_		System is Armed Away.		
Arm/Disarm Status Area		10 Arm/Disarr Status	^m	2	System is Armed Stay.	
			0	£	System is Disarmed.	

	"Synchronizing" Countdown Bar	Sniffer Mode You must active the wireless transmitter before the sniffer delay expires.
Alarming	"Alarm" is displayed upper the red bar, and the Zone "Alarm" is displayed in a red status bar along the red bar. An alarm (bell) icon along with "Alarm" is displayed alternately wi Zone that has caused the alarm.	

2.6 Quick View of Menu Functions

Icon and Caption				Description	Factory Defaults
Main Menu Settin	Used t 0~6553	0~65535 Used to set Exit Delay 0~65535, unit: second	40 seconds		
		Ō	Entry Delay	0~65535 Used to set Entry Delay 0~65535, unit: second	30 seconds
		Doidy	0~65535 Used to set Siren Duration 0~65535, unit: minute	3 minutes	
	ŝ	Settings	Arm Beep	Enable/Disable Arm and Disarm Beep ⁽¹⁾	Enable
	Settings		Siren	Enable/Disable Alarm Continuous Siren when an alarm occurs	Enable
			Arm SMS	Enable/Disable SMS notification when arm or disarm	Disable
			Keypad Lock	Enable/Disable Keypad Lock ⁽²⁾	Disable
			Backlight	Enable/Disable Keypad Backlight ⁽³⁾	Enable

7

Main Menu		Switch	Keypad Tone	Enable/Disable operation chime	Enable
			Delay Tick	Enable/Disable entry and exit chime	Enable
			Door/Window Open Warning	Enable/Disable Exit Alarm Warning ⁽⁴⁾	Enable
		ſ	System	Change System Code 4 digits ⁽⁵⁾	6666
	ଚ	Password	User	Change User Code ⁽⁶⁾ 4 digits	1234
	Settings	É Language	English Deutsch РУССКИЙ Español Polski Italiano Francais Português Română	Language Selection ⁽⁷⁾	English
		Initialization	Loading	g Factory Defaults	
		C Reset			
		1st Phone	Used to set the fi Disable Dialling	Null	
		2nd Phone	Used to set the set Disable Dialling	Null	

		2nd Phone	Used to set the second Phone Number, Enable/Disable Dialling and Enable/ Disable SMS	Null
	Phone	3rd Phone	Used to set the third Phone Number, Enable/Disable Dialling and Enable/ Disable SMS	Null
		4th Phone	Used to set the fouth Phone Number, Enable/Disable Dialling and Enable/ Disable SMS	Null
		5th Phone	Used to set the fouth Phone Number, Enable/Disable Dialling and Enable/ Disable SMS	Null
		Alarm Log	Used to view system alarm events.	
	Log	Arm Log	Used to view system arm/disarm events.	
		Remote	Pairing, Delete or Delete All the wireless keys	
		Detector	Pairing, Edit, Delete, Delete All the wireless sensors	
		Pairing, Delete or Delete All the RFID tags		
	f	Add	Pairing a new Wireless Key, Sensor or RFID tag	
	Parts	Delete/Edit	Delete a Wireless Key or RFID tag from the list Edit/Delete a wireless sensor from the list	
		Delete All	Delete all the Wireless Key, Sensors or RFID tags	
		Siren Learn	Used to sends a transmission signal to the wireless siren be paired.	
		Eol Zone	Used to set the Zone(EOLR) Name, Type	
		Alarm Socket	Pairing with the alarm syncing wireless switch	

		Alarm Socket	Pairing with the alarm syncing wireless switch	
		Socket	Pairing with the wireless switch	
		Airlink	WiFi configuration (Requires the mobile APP).	
		Unbind →×+	Unbind the Panel link from the server	
			Used to display the MAC and IP addresses of the WiFi module	
		Record	Message Recording and Playback	
	٩	P lay	Used to listen to the recorded message	
F	T Record		Used to delete the recorded message	
			Used to set Record Duration (unit: second, 1-20 is available)	20 seconds
			Used to set a daily time to arm automatically, and Enable/Disable automation	
		Disarm Timer	Used to set a daily time to disarm automatically, and Enable/Disable automation	
	(\cdot)		reserved	+ 08:00
	Timer		Set the time and date	
		Wi-Fi Sync	Enable/Disable using the WiFi network- provided time	Enable
		2G/3G Sync	Enable/Disable using the cellular network-provided time	Enable



Used to display the firmware and MAC address of the WiFi module, the firmware and IMEI of the GSM module and Serial Number of panel

Description of notes

- 1. Arm Beep: When enabled, the system will announce the system status when armed or disarmed.
- 2. Keypad Lock: The system will lock the keypad if no operation during 30 seconds on Home Sreen. To enable the keypad, you must enter the valid User Password.
- 3. Backlight: If disabled, display backlight turn off after 30 seconds if no operation on Home Sreen.
- 4. Door/Window Open Warning: If enabled, the system will generate a Exit Alarm Warning notification when you leaving a door or window open after the exit delay expires.
- 5. System Password: used for keypad unlocking and SMS remote settings.
- 6. User Password: user for keypad unlocking, SMS Remote Control and Alarm text notification prefix Setting.
- 7. Language: Voice Announcement, Displaying and SMS notification will be in the selected language. After selecting the desired language, the panel will reset.
- 8. Initialization: If the factory default configuration is loaded, any data that has already been programmed into the system will be changed into the Factory Default Configuration!

3. FIRST USAGE

3.1 Set up

With the built-in WiFi Communications module, if your system is equipped to report alarms and Remote Access via Mobile APP over the internet, your router must remain powered-on at all times, and a WiFi internet connection is required.

With the built-in GSM/3G Communications module, if your system is equipped to report alarms and Remote control via SMS or Voice Dialling, to ensure the SIM card is installed (refer to the diagram below) and the panel must be connected to the GSM/3G Cellular or to the Internet.



AC Power Connections - Connect the Power Supply to the DC 5V micro USB port, and push the backup battery switch to "ON".

3.1.1 Quick guide : Wifi internet configuration and adding system to mobile app

Scan the QR code on the box with your smart phone to download and install the **Easy Security** app from the Play Store (Android) or App Store (iOS).

The **Easy Security** app has an intuitive menu that will guide you through Wifi Configuration / Internet connection as follows:

1. Open app and create an account (click on "Register" button) using your email address and a secret password, in order to use the application. Follow the on-screen steps to complete the account validation.

2. After activating the account, use the authentication data to access the application (e-mail and password);

3. To add PNI Safe House HS550 alarm system to your mobile app, you must connect the it to a wireless / WiFi network available at that location;

4. Connect your smartphone to the wireless network with internet access;

- 5. Access the dedicated application and press the + button;
- 6. Choose the option: Airlink and follow the directions on the screen;
- 7. The next step is to enter the password of the wireless network to which the phone is

connected;

8. After this step, access and activate the Airlink procedure from the alarm system also;

9. Confirm the start of the search / add procedure on the phone for completion;

10. Wait for the countdown to complete and the system will appear in the application;

Notes:

- If the procedure fails, repeat or choose the SoftAP version;

- Also check the Wireless password, it will be entered correctly and contain only simple characters: letters and numbers.

3.2 Setting Phone Numbers

Up to 5 User Phone Numbers used to receive the Alarm SMS notification and Audio Alarm Verification.

- Select: "Main Menu->Phone->1st Phone, 2nd Phone, 3rd Phone, 4th Phone or 5th Phone", the system displays the Phone programming screen.

- Use to scroll to **EEE**, then use digits keypad to enter the Phone Number (up to 18 digits).

- Use to scroll to scroll to is , then use to toggle between "off" and "on".

When "on" is selected, the Voice Dialing Alarm will be active.

- Use $\begin{tabular}{|c|c|} \hline \begin{tabular}{|c|c|} \hline \begin{tabula$

When "on" is selected, the SMS Text Notification Alarm will be active.

- Press ito save your new settings.

3.3 Wireless Keys

Pairing a New Wireless Key

- Select "Main Menu->Parts->Remote->Add".

- "Synchronizing" is displayed, the system goes into the sniffer mode and count down the pairing time remaining .

- Press one button of wireless key to send a transmission signal to the panel.

- As the serial number of wireless key is added to panel, "Leaning OK" will be displayed.

The system will display "Device code has been learnt" if serial number of wireless key have been learned.

Delete

- Select "Main Menu->Parts->Remote->Delete".
- Use the buttons to scroll to the serial number be deleted.
- Press to delete the selected serial number.

Delete All

- Select "Main Menu->Parts->Remote->Delete All".
- A total number of serial numbers learned is displayed.
- To delete all the serial numbers, press

3.4 Wireless Sensors

Pairing a New Sensor

- Select "Main Menu->Parts->Detector->Add".

- Use $\boxed{1}$ to scroll to $\boxed{1}$, then use $\boxed{1}$ to scroll to the desired Zone Name.

- Use to scroll to the use to scroll to the desired Zone Mode(Type). You must assign a Zone Type to each zone(sensor), which defines the way in which the system responds to faults in that zone.

"Stay Arm Active" usually assigned to sensors or contacts on entry and exit doors, exterior doors and windows, perimeter. Active when armed in AWAY or STAY mode.

"Out Arm Active" usually assigned to a interior area (i.e.: foyer, lobby,or room). Bypassed automatically when armed in STAY mode.

"24 Hours Active" usually assigned to a zone containing an Emergency Button, Smoke Sensor, CO, Water Leakage and Gas Sensors.

To used as doorbell, select "Doorbell".

To disable the zone, select "Close".

- Use to scroll to , then use digits keypad to enter the Zone Number (0-89 are available). The Zone Number should be unique.

- Press ,"Synchronizing" is displayed, the system goes into the sniffer mode and count down the pairing time remaining .

- Active wireless sensor to send a transmission signal to the panel.

- As the serial number of wireless sensor is added to panel, "Leaning OK" will be displayed.

The system will display "Device code has been learned" if serial number of wireless sensor have been learned, and the Zone Name/Mode/Number will be refreshed.

Edit/Delete

- Select "Main Menu->Parts->Detector->Edit".
- Use the \square buttons to scroll to the serial number be edited.
- To edit the Name/Mode/Number of displayed zone, press

- To delete the selected serial number, press

Delete All

- Select "Main Menu->Parts->Detector->Delete All".
- A total number of serial numbers learne<u>d is displayed.</u>
- To delete all the serial numbers, press

3.5 RFID Tags

Pairing a New RFID Tag

- Select "Main Menu->Parts->RFID->Add".

- "Synchronizing" is displayed, the system goes into the sniffer mode and count down the pairing time remaining .



- Put the tag close to the RFID area of panel.

- As the serial number of tag is added to panel, "Leaning OK" will be displayed.

The system will display "Device code has been learnt" if serial number of tag have been learned.

RFID Tag Delete

- Select "Main Menu->Parts->RFID->Delete".
- Use the L buttons to scroll to the serial number be deleted.
- Press 🗹 to delete the selected serial number.

RFID Tag Delete All

- Select "Main Menu->Parts->RFID->Delete All".
- A total number of serial numbers learned is displayed.
- To delete all the serial numbers, press

3.6 Pairing with Wireless Siren

- Operating the Wireless Strobe Siren to go into the Sniffer mode(refer to user guide of strobe siren) .

- Select "Main Menu->Parts->Siren Learn".The panel displays " Learn Signal Sent" and sends a transmission signal to the Strobe Siren.

- The Strobe Siren gives a successful indication.

3.7 Alarm Syncing with Wireless Switch

- Select: "Main Menu->Parts->Alarm Socket", the system displays the Alarm Socket pairing screen.

- Operating the Wireless Switch to go into the Sniffer mode(refer to user guide of wireless switch) .

- Press the "on" button and the "off" button in turn , The panel displays " Learn Signal Sent" and sends a transmission signal twice to the Wireless Switch. - The Wireless Switch gives a successful indication.

To test if pairing ok, press "on" and "off" to check if the wireless can be opened and closed.

When a sound alarm occurs, the Wireless Switch will be opened until the system is disarmed or alarm sounder timeout occurs.

3.8 Home Automation

Pairing with Wireless Switch

To pair with the wireless switch (up to 7 switches), refer to section 3.7"Pairing with Wireless Switch". To test if pairing ok, press "on" and "off" to check if the wireless can be opened and closed.

You can open or close the wireless switch via Mobile APP.

3.9 Message Recording

Message Recording and Playback

Your system can Record/Playback/Delete a brief message(up to 20 seconds) that can be played back later. The message will be played to the remote when a alarm call is connected.

- Select "Main Menu->Record->Record"->the system displays the Record screen.

- Ready to record when "Recording" is displayed in the title box and the system display will count down the recording time remaining.

- Speak into the microphone and the recording automatically stops after the time expires.

- The system plays back the message automatically.

- Press button to save the message.

3.10 Arm/Disarm Automatically

The feature can be used to program the system to arm or disarm the system automatically at a daily time.

Arm Schedule

- Select: "Main Menu->Timer->Arm Timer", the system displays the Arm Timer programming screen.

- Use to scroll to 🖸 , then use digits keypad to enter the Daily Arm time (in 24-hr).

- Use to scroll to E, then use to select "on".

- Press 🗹 to save your new settings.

Disarm Schedule

- Select: "Main Menu->Timer->Disarm Timer", the system displays the Disarm Timer programming screen. ____

- Use to scroll to 🖸 , then use digits keypad to enter the Daily Disarm time (in 24-hr).

- Use \square to scroll to \blacksquare , then use \square to select"on".

- Press to save your new settings.

4. MOBILE APP EASY SECURITY

Scan the QR codes via a smart phone to download the app.

Easy Security app will guide you to connect the panel to the WiFi network and the internet.

5. REMOTE SMS

5.1 How to set the parameters via SMS

To set the parameters via SMS, editing the setting text message as below, then send it to the SIM number installed in the alarm system panel. Your mobile will received an acknowledgement SMS if setting ok.

	*	System Password	*	Command1	Parameter1	*	Command2	Parameter2	*	
Ν	Note: The command must be 2 digits(e.g.,01,90,etc.), and the header,									
S	separator and ending character must be'*'.									

Command	Function	Description	Factory Defaults
51	1st Phone Number	refer to note 1	Null
52	2st Phone Number	refer to note 1	Null
53	3st Phone Number	refer to note 1	Null
54	4st Phone Number	refer to note 1	Null
55	5st Phone Number	refer to note 1	Null
90	the server IP address and Port	Only used for GPRS network, refer to note 2	Null
92	the GPRS APN	Only used for GPRS network, refer to note 3	CMNET

Note:

The examples uses the default system password 6666.

1. The Phone Number setting format of remote text message: 07xxxxxx,A,B In this string: "07xxxxxxx" is the phone number(up to 18 digits),

- "A" used to Enable(1) or Disable(0) the Alarm Voice Dialling and

- "B" used to Enable(1) or Disable(0) the Alarm SMS notification.

For example:

To set the 1st Phone Number as "0710123456" and enable the SMS notification only, and to set 2nd Phone Number as "0720654321" and enable the Voice Dialling only, then the remote SMS to be send is:

*6666*510710123456,0,1*520720654321,1,0*.

2. The server IP address and Port is only used for service remote connection.

The server IP and Port setting format of remote text message: aaa,bbb,ccc,ddd,xxxxx In this string, "aaa,bbb,ccc,ddd" is the IP and "xxxxx" is Port.

For example: To set the IP and Port as "116.62.42.223:2001", then the remote SMS is

*6666*90116,62,42,223,2001*.

3. Setting the operator Access Point Name . This is also used for service remote connection.

For example:

To set the APN as "internet", then the remote SMS is *6666*92 internet*.

5.2 The alarm SMS notification prefix

The panel can be named after a customized text via remote SMS. The name is used for the alarm SMS notification prefix.

The alarm notification prefix setting format: 1234@XXX building.

In this string, "1234" is the User Password ,"@" is a command flag and "XXX building " is the customized text.

The panel can be named after a customized text via remote SMS. The name is used for the alarm SMS notification prefix.

The alarm notification prefix setting format: 1234@XXX building.

In this string, "1234" is the User Password ,"@" is a command flag and "XXX building " is the customized text.

5.3 How to set the customized Zone Name

You can set a customized name for each zone via remote SMS. The name is used to indentify which zone alarm occurs in the SMS notification.

Remote SMS format: 1234@XX@Down Stairs

In this string, "1234" is the User Password , two "@"are command flags, "XX" is the Zone Number(from 00 to 89) and "Down Stairs" is the customized text.

5.3 How to set the customized Zone Name

5.4.1 Query the system settings

Format is *6666*62*, and the panel echoes as follow.

SYSTEM set:	
SN:	Serial Number of the panel
LANGUAGE:	Language
ENGINEER PASSWORD:	System Password
USER PASSWORD:	User Password
GSM CSQ:	GSM(0-99 Level) RSSI
WIFI RSSI:	Wifi RSSI

5.4.2 Query the second page of system settings

Format is *6666*90*, and the panel echoes as follow.

SYSTEM set2:	
APN:	GPRS Access Point Name
GPRS IP:	Server IP address and Port
NTP:	reserved
TIME ZONE:	reserved
SERVER	reserved

5.4.2 Query the phone number settings

Format is *6666*51*, and the panel echoes as follow.

PHONE set:	
1:	The 1st Phone Number, Voice Dialling and SMS switches
2:	The 2nd Phone Number, Voice Dialling and SMS switches
3:	The 3rd Phone Number, Voice Dialling and SMS switches
4:	The 4th Phone Number, Voice Dialling and SMS switches
5:	The 5th Phone Number, Voice Dialling and SMS switches
REDIAL COUNTER:	Redial Counter for Voice Dialling

6. HOW TO MAKE A CALL VIA THE PANEL

On the home screen, you can make a call via the digit keypad.

Press to view the list of dialled number, then press for redial it.

The call will be cancelled if GSM network is not registered, the system is armed or in voice alarming.

7. SECURING THE PREMISES

7.1 Arming the System

To arm the system, you can operate as below:

By Wireless Key: <u>Pre</u>ss 🖶 key.

By Panel: Press button when home screen is displayed.

By RFID tag: Put the RFID tag close to the RFID area when system is disarmed.

By APP: Press the Arm icon, then select the Exit Delay.

By remote SMS: Send a message 1234#1 ("1234"is User Password) to the panel, then an acknowledgement SMS will be returned if armed.

The system will announce "System Armed". Home Screen will displays the "Armed"icon and the countdown bar. You must leave the premises before the Exit Delay expires. If

the "Arm SMS" 📴 is enabled, you will receive a SMS notification.

1

All burglary zones, interior & perimeter, are armed.

7.2 Arming in Stay Mode

This mode is used when you are staying home.

To arm the system in stay mode, you can operate as below:

By Wireless Key: Press 🛤 key.

By Panel: Press 📕 button twice when home screen is displayed.

By RFID tag: Put the RFID tag close to the RFID area when system is disarmed. By APP: Press the Stay Arm icon. By remote SMS: Send a message 1234#3 ("1234"is User Password) to the panel, then an acknowledgement SMS will be returned if armed.

The system will announce "System Armed". Home Screen will displays the "Stay Armed" icon. If the "Arm SMS" is enabled, you will receive a SMS notification.

Perimeter burglary zones (Zone Type programmed as Stay Arm Active), such as windows and doors are armed.

7.3 Disarming the System

EN

To disarm the system ,to silence alarm ,to clear trouble displays and to cancel the alarm that is in progress , you can operate as below:

By Wireless Key: Press 🖬 key.

By Panel: Press button when home screen is displayed. By RFID tag: Put the RFID tag close to the RFID area when system is armed. By APP: Press the Disarm icon.

By remote SMS: Send a message 1234#2 ("1234"is User Password) to the panel, then an acknowledgement SMS will be returned if armed.

The system will announce "System Disarmed". Home Screen will displays the

"Disarmed"icon. If the "Arm SMS" 📴 is enabled, you will receive a SMS notification.

7.4 SOS Function

To manually active panic function, you can operate as below:

By Wireless Key: Press **SOS** key.

By Panel: Press SOS key on the panel.

By APP: Press the SOS icon.

Home screen displays "Panic Alarm". An Panic Alarm will be generated.

An Panic Alarm send an text notification to your mobile ,and sounds a loud,steady alarm at your panel.

8. MULTI-MODE ALARM FEATURE

8.1 SYSTEM TROUBLES:

- Loss of AC Power: If the building and/or neighbourhood has lost electrical power, the system will continue to operate on battery for several hours.

- System Low Battery: "Low Battery" is displayed when the system's backup battery power is low.

- Sensor Low Battery: Each wireless sensor in your system has an internal battery. The system detects low battery conditions in wireless sensors, and displays a "Sensor Low Battery" message on the home screen, means that battery replacement in the indicated sensor(s) is due within 7 days.

- AC Power Normal.

- Tamper: when a cover tamper has been detected to generate a Tamper Alarm.

8.2 SMS Notification Feature

When an alarm or system trouble occurs, a SMS notification will be sent to the Phone Number that have been programmed in your system.

8.3 Two-Way Voice Feature

8.3.1 Voice Dialog

When an alarm occurs, the system will dial to your Phone Number that have been programmed in your system. After the call is connected, you can hear the voice message that have been recorded and what the alarm occurs, then system will announce "Press 1 to arm, press 2 to disarm, press 3 to monitor, press 4 to talk". Press 3 or 4 to listen the violated premises and voice dialog between an operator and an individual at the premises. If a false alarm is ensured, press 1 to cancel the alarm that is in progress.

8.3.2 The Phone Programmed Call the Panel

When the phone that have been programmed in the system call the panel, two-way voice is connected automatically. Allows operator to listen, talk to or conduct two-way conversations with individuals on the premises.

9. SPECIFICATIONS

- Primary Power: Plug-in Power Supply, micro USB 110/220VAC to 5VDC, 1A output

- Backup battery: 3.7V/500mAh Rechargeable Lithium Polymer Battery
- Consumption: <150mA@normal
- Siren Output: <300mA
- Radio frequency: 433MHz
- Power: 0.1W
- Sensitivity: -109dBm
- RF code: eV1527
- GSM: 850/900/1800/1900MHz
- Wi-Fi: IEEE802.11b/g/n
- Operation temperature: 0~55°C
- Dimensions: 180x115x22 mm

ATENTIONARI

- Inainte de a pune in functiune acest produs, va rugam sa cititi cu atentie manualul de utilizare.
- Instalarea si configurarea acestui sistem de alarma necesita cunostinte tehnice de baza care sa permita intelegerea corecta a termenilor tehnici si a procedurilor descrise in acest manual.
- Urmati pas cu pas instructiunile si incepeti cu setari simple. Dupa efectuarea setarilor, testati functionarea corecta a produsului.
- Pentru alimentarea unitatii centrale si a accesoriilor nu depasiti tensiunea recomandata de producator.
- Nu permiteti accesul copiilor la unitatea de control a sistemului de alarma.
- Nici cel mai avansat sistem de alarma nu poate garanta protectia impotriva efractiei, a incendiilor sau a problemelor de mediu. Toate sistemele de alarma sunt supuse unor posibile compromisuri sau esecuri in avertizare din mai multe motive:
- » Daca sirenele nu sunt amplasate in raza auditiva a persoanelor sau daca sunt amplasate in spatele usilor sau a altor obstacole.
- » Daca intrusii au acces prin puncte de intrare neprotejate sau zone in care senzorii au fost ocoliti.
- » Daca intrusii au mijloacele tehnice de ocolire, blocare sau deconectare a intregului sistem sau partial.
- » Daca alimentarea senzorilor este inadecvata sau deconectata.
- » Daca liniile telefonice sunt scoase din functiune
- Intretinerea inadecvata este cea mai frecventa cauza a defectiunii alarmei. Prin urmare, testati sistemul cel putin o data pe saptamana pentru a va asigura ca senzorii, sirenele si comunicatiile telefonice functioneaza corect.

1. FUNCTII PRINCIPALE SI INFORMATII GENERALE

Aplicatie dedicata Smartphone pentru control monitor si alerte la distanta	 Avertizare baterie scazuta la senzori Jurnal de evenimente
∎ Mesaje vocale	Alerta prin apel, SMS pe numerele de
Meniu in 9 limbi inclusiv Romana	telefon setate
Sirena incorporata si sirena de interior	Tamper incorporat
Pana la 90 de zone/senzori fara fir	comunicatii GSM 3G si Wi-Fi prin
■ 3 zone cablate (EOLR)	internet
Pana la 10 TAG-uri RFID	Suporta pana la 8 prize/relee inteligente
Alerta la intrare/iesire	

Protectie anti-efractie

Sistemul dvs. ofera doua moduri de protectie impotriva efractiei: Armare PARTIALA si TOTALA. Modul partial protejeaza doar perimetrul, permitandu-va sa va miscati liber in interiorul cladirii. Modul TOTAL protejeaza intreaga cladire. Ambele moduri ofera un timp de intarziere limitat de intrare care va permite sa intrati si sa dezarmati sistemul fara a declansa o alarma.

Zone

Senzorii sistemului dvs. vor fi atribuiti diferitelor "zone" existente. De exemplu, senzorul de detectie magnetic de pe usa dvs. de intrare / iesire poate fi atribuit zonei 01, senzorul

de pe ferestrele din dormitorul principal in zona 02 si asa mai departe. Aceste numere apar pe ecran atunci cand apare o alarma sau o problema pe o zona.

Intarziere la Intrare/lesire

Sistemul dvs. de securitate a fost programat cu timpi de intarziere care va permit sa iesiti din spatiu dupa armare si sa dezarmati sistemul la intrare, inainte de aparitia unei alarme. Daca parasiti incinta prea tarziu la iesire sau dezarmati prea tarziu cand ajungeti acasa, sistemul va declansa o alarma (falsa). Daca apare o alarma, ar trebui sa dezactivati sistemul imediat.

Alarmare si notificari evenimente pe telefon

Cand se produce o alarma, difuzorul incorporat si cel extern vor emite un sunet pana cand sistemul este dezarmat sau pana la terminarea timpului setat de alarma iar pe ecran va aparea un mesaj cu zona (zonele) care cauzeaza alarma.

Este posibil ca sistemul dvs. sa fi fost programat sa apeleze si sa trimita automat mesaje SMS de alarma prin reteaua celulara GSM / 3G si sa trimita notificarea de alarma catre aplicatia dvs. de pe mobil. Pentru a opri alarma, pur si simplu dezarmati sistemul.

2. PREZENTARE SISTEM

Pachetul contine:

- Unitate centrala sistem alarma	- 1 x sirena de interior
 1 x senzor de miscare fara fir 	- Alimentator 230V - 5V USB
- 1 x senzor magnetic fara fir	- Cablu alimentare USB - MicroUSB
- 2 x telecomenzi	- Accesorii de montaj
- 2 TAG-uri RFID	

2.1 Descriere Unitate centrala



Index	Articol	Descriere
1	Ecran afisare	Ecranul de afisare TFT 2.4. Afiseaza pictograme stare sistem si informatii, ora, informatii alarma zona(zone), meniuri utilizatori.
2	Difuzor	Sunete de confirmare si alarma.

3	Buton panica		Apasa pentru a genera o o alarma de panica, in caz de urgenta majora, incendiu etc.
4	Buton armare / a	armare partiala	Apasati pentru a arma intregul sistem de efractie, perimetru + interior.
			Apasati de doua ori pentru a arma doar perimetrul programat pentru "Armare partiala activa" doar pentru sistemul de efractie. Protectia interioara nu este armata, ceea ce permite miscarea in incinta fara a provoca alarme.
5	Buton dezarmar	e	Apasati pentru a dezarma sistemul si pentru a opri alarma. Apasati de doua ori pentru a elimina problemele afisate despre accesorii.
6	Dute en e Meniu	Buton Navigare sus/ Functie/Pagina sus	Derulati in jos pana la functia sau meniul dorit.
7	Buloane Meniu	Buton Navigare jos/ Functie/Pagina jos	Derulati in jos pana la functia sau meniul dorit.
8		Buton Anulare/Inapoi	Reveniti la ecranul anterior.
9		Buton Enter	Selectati optiunea sau validati pasul urmator
10		Zona RFID	Apropiati TAG pt. Armare/Dezarmare

Despre indicatorul luminos al butonului de panica SOS

Vizual	Ce inseamna
Clipeste alternativ	Sistemul este in alarma
Pulseaza	Sistemul este armat
Aprins	Sistemul este dezarmat

2.2 Descriere panou conexiuni



Index	Descriere
1	Conector alimentare
2	Buton alimentare acumulator

3	Slot card SIM GSM
4	Conexiuni EOLR 3 zone cablate, consultati sectiunea 2.3 si schema de conectare pentru zonele cablate
5	Tamper switch

2.3 Conectare zone cablate

Zona 1, Zona 2 si Zona 3 sunt zonele cablate supravegheate EOLR care suporta dispozitive/senzori cu semnal NO(circuit deschis) si NC(circuit inchis) si au un timp de raspuns de 300 ms. Rezistenta maxima a zonei: 11000 ohmi, + EOLR

Conectati dispozitivele NC (Normal inchis) in serie in partea superioara a buclei. Rezistenta EOLR trebuie conectata in serie cu dispozitivele, la ultimul dispozitiv.

Conectati dispozitivele NO (circuit deschis) in paralel, in bucla.Rezistenta EOLR-ul de 10000 ohmi trebuie conectata in paralel, in bucla la ultimul dispozitiv.

Consultati diagrama de conexiuni a zonelor cablate.

ATENTIE: In cazul in care senzorii cablati au nevoie de alimentare, aceasta trebuie achizitionata separat, in concordanta cu specificatiile senzorului.



Diagrama de conexiuni a zonelor cablate.

EOLR(End of Line Resistor - rezistor capat de linie):Daca rezistorul EOLR nu se afla la capatul buclei, zona nu va fi supravegheata corespunzator si este posibil ca sistemul sa nu raspunda la un circuit deschis din zona.

2.4 Ecranul de start



RO

2.5 Descriere ecran de start

			×.	IM - u exista cartela S efecta	IM prezenta sau cartela SIM
	3	Stare GSM		PRS onectat la server	
			.all	ivelul semnalului ivelul semnalului 5 (slab pana la p u este inregistrata	RSSI este afisat prin bare de la 1 pana outernic), iar barele sunt gri daca a in reteaua de celule
	4			Indica fapt WiFi	ul ca sistemul este conectat la si la puterea semnalului.
		WI-FI Statu		Indica fapt serve	ul ca sistemul este conectat la r daca este afisat punctul
	5	GSM	E	•	Trimitere SMS
	ີ		٩	•	Apelare
Bara status	6		0	т	Tastatura blocata
) AI	imentare AC prezenta
	7	Stare Alimentare	e	Afisat can priza Pictograma rezerva	0~3 bare d sistemul nu este alimentat la de curent alternativ 230V. este rosie atunci cand bateria de a sistemului este scazuta.
	8	Ceas	08		Ceas in timp real
	9			Data, Ora, Ziua sa	aptamanii
2	2		6	Siste	emul este armat complet.
Armare/ Dezarmare Zona stare	are 10	Armare/ Dezarmare Stare	•	Sist	temul este armat partial
			Ŀ	Si	stemul este Dezarmat.
	Ready	0	8:45		Clock

	"Sincronizare" Bara numaratoare	Mod imperechere (Sniffer) Trebuie sa activati accesoriul fara fir inainte de expirarea timpului de imperechere.		
Alarmare	"Alarma" este afisat in partea superioara a barei rosii si Zona "Alarma" este afisata intr-o bara rosie de-a lungul barei superioare. O pictograma de alarma (clopot) impreuna cu "Alarma" este afisata alternativ cu zona care a provocat alarma.			

2.6 Functiile din meniu

Pictograma si denumire				Descriere	Setare din fabrica
			Intarziere iesire	Folosit pentru setarea intarzierii la iesire 0~65535, unitate: secunda	40 secunde
Meniu Setari / Configurari		Intarziere	Intarziere la intrare	Folosit pentru a seta Intarzierea la intrare 0~65535, unitate: secunda	30 secunde
			- `` Durata sirena	Folosit pentru a seta durata sirenei 0~65535, unitate: minute	3 minute
		Beep armare	Pornit/Oprit Beep Armare si Dezarmare ⁽¹⁾	Pornit	
	Setari / Configurari	Setari / configurari Alte optiuni / Intrerupator	Sirena	Pornit/Oprit Sunet sirena cand apare o alarma	Pornit
			SMS Armare	Pornit/Oprit Notificare SMS la armare sau dezarmaresarm	Oprit
			Blocare taste	Pornit/Oprit Blocare tastatura ⁽²⁾	Oprit
			Lumina taste	Pornit/Oprit Tastatura iluminata ⁽³⁾	Pornit

			Sunet taste	Pornit/Oprit sunet taste	Pornit
		₽-	Sunet intarziere	Pornit/Oprit sunet intrare si iesire	Pornit
		Alte optiuni	Usa/Geam Avertizare deschis	Pornit/Oprit Avertizare Alarma iesire ⁽⁴⁾	Pornit
		J	Sistem	Modificati parola administrator 4 cifre ⁽⁵⁾	6666
	0	Parola		Modificati parola utilizator ⁽⁶⁾ 4 cifre	1234
	Setari /		English		
	Configurari		Deutsch		
Meniu			РУССКИЙ		
		÷.	Español		
		Hbc	Polski	Selectare Limba (7)	Engleza
		Limba	Italiano		
			Francais		
			Português		
			Romana		
		Initializare	Revenire I		
		Telefon 1	Folosit pentru a s Pornit/Oprit Ap	Nul	

		Telefon 2	UFolosit pentru a seta primul numar de telefon, Pornit/Oprit Apelare si Pornit/ Oprit SMS	Nul
	n	Telefon 3	Folosit pentru a seta primul numar de telefon, Pornit/Oprit Apelare si Pornit/ Oprit SMS	Nul
	Telefon	Telefon 4	Folosit pentru a seta primul numar de telefon, Pornit/Oprit Apelare si Pornit/ Oprit SMS	Nul
		Telefon 5	Folosit pentru a seta primul numar de telefon, Pornit/Oprit Apelare si Pornit/ Oprit SMS	Nul
		Jurnal alarme	Folosit pentru vizualizarea evenimentelor de alarma a sistemului.	
	Jurnal	Jurnal armare	Folosit pentru vizualizarea evenimentelor de armare / dezarmare a sistemului.	
		Telecomanda	Imperecherea, stergerea sau stergerea tuturor telecomenzilor	
	Access	Senzori	Imperecherea, Editarea, Stergerea, Stergerea tuturor senzorilor fara fir	
			Imperecheaza, sterge sau sterge toate etichetele TAG RFID	
		Adaugare	Imperecherea unei noi telecomenzi, senzor sau eticheta TAG RFID	
	orii / Compc	Stergere/ editare	Stergeti o telecomanda sau TAG RFID din lista; Editati / Stergeti un senzor fara fir din lista	
	onente	Sterge tot	Stergeti toate telecomenzile, senzorii sau etichetele TAG RFID	
		- Invatare sirena	Se foloseste pentru a trimite un semnal de imperechere catre sirena fara fir.	
		Zona EOL	Folosit pentru a seta numele zonei (EOLR), Type	
		Alarma priza	Asociere declansare priza fara fir la alarmare	

	Priza/Releu	Imperechere priza/releu fara fir	
	Airlink	Configurare WiFi (Necesita aplicatia de smartphone).	
Wilfi	→X← Dezlegare	Dezlegare/deconectare Panou de control de la server	
	MAC/IP	Se utilizeaza pentru a afisa adresele MAC si IP ale modulului WiFi	
	Inregistrare	Inregistrarea si redarea mesajelor	
بول		Folosit pentru a asculta mesajul inregistrat	
egistrare	Ų_x Sterge	Se utilizeaza pentru a sterge mesajul inregistrat	
	O Durata	Folosit pentru a seta durata inregistrarii (unitate: secunda, 1-20 este disponibil)	20 secunde
	Temporizare armare	Folosit pentru a seta o ora zilnica pentru armare automata, si Pornire / Oprire automatizare	
()	Temporizare dezarmare	Folosit pentru a seta o ora zilnica pentru dezarmare automata, and Pornire/Oprire automatizare	
Tempor	Fus orar	rezervat	+ 08:00
izare / Or	Data & Ora	Setare data si ora	
ಲ್	Wi-Fi Sync	Pornire/Oprire sincronizare timp folosind informatiile retelei WiFi	Pornit
	2G/3G Sync	Pornire/Oprire sincronizare timp folosind informatiile retelei 3G	Pornit



Afiseaza versiunea firmware si adresa MAC a modulului WiFi, Versiunea firmware si IMEI-ul modulului GSM si numarul de serie al panoului

Descriere note de subsol

1. Beep armare: Cand functia este activata, sistemul va anunta printr-un sunet Beep operatiunea de armare sau dezarmare.

2. Blocare taste: Sistemul va bloca tastatura automat daca nu se executa nici o operatie in decurs de 30 de secunde la tastatura . Pentru a activa tastatura, trebuie sa introduceti parola de utilizator valida.

3. Lumina taste: Daca functia este dezactivata, luminile de fundal ale afisajului se opresc dupa 30 de secunde daca nu se efectueaza nici o operatiune la tastatura.

4. Usa/geam avertizare deschis: Daca functia este activata, sistemul va genera o notificare de avertizare la iesire atunci cand deschideti o usa sau o fereastra dupa expirarea timpului de iesire.

5. Parola administrator: utilizat pentru deblocarea tastaturii si pentru setarile de la distanta prin SMS.

6. Parola utilizator: utilizata pentru deblocarea tastaturii, Prefix pentru comenzi control de la distanta prin SMS si notificare pentru textul alarmei.

7. Limba: Mesaje vocale , Afisarea si notificarea prin SMS vor fi in limba selectata. Dupa selectarea limbii dorite, panoul se va reseta.

8. Initializare: Daca este activata configuratia implicita din fabrica, orice date care au fost deja programate in sistem vor fi modificate in Configuratia implicita din fabrica!

3. PRIMA UTILIZARE

3.1 Instalare

Pentru a utiliza comunicarea WiFi integrata, respectiv daca sistemul dvs. este configurat sa raporteze alarmele si sa accepte control de la distanta prin intermediul aplicatiei Mobile prin internet, routerul wireless trebuie sa ramana pornit si conectat la Internet in permanenta.

Pentru a utiliza modulul de comunicatii GSM / 3G incorporat, daca sistemul dvs. este configurat sa raporteze alarmele si sa primeasca setari prin SMS sau apel vocal, asigurati-va ca este instalata o cartela SIM (consultati diagrama de mai jos), si ca panoul este conectat la reteaua GSM / 3G.



Conexiuni de alimentare AC - Conectati alimentatorul din pachet la portul micro USB de 5V DC si treceti comutatorul bateriei de rezerva in pozitia "ON".

3.1.1 Ghid rapid de configurare/adaugare sistem in aplicatie si la un router wireless/internet

Scanati codul QR de pe cutie cu telefonul smart pentru a descarca si instala aplicatia **Easy Security** din Magazin Play (Android) sau App Stre (iOS).

Aplicatia **Easy Security** are un meniu intuitiv ce va va ghida la adaugarea si conectarea sistemului la o retea WiFi conectata la internet dupa cum urmeaza:

1. Deschideti aplicatia si creati un cont personal (apasati butonul "Inregistrare" sau "Register") folosind adresa dumneavoastra de e-mail si o parola secreta, pentru a putea folosi aplicatia. Urmati pasii de pe ecran pentru a finaliza crearea contului.

2. Dupa activare cont, utilizati datele de autentificare pentru a accesa aplicatia (e-mail si parola);

3. Pentru adaugarea sistemului de alarma PNI Safe House HS550 in aplicatie, trebuie sa o conectati la o retea wireless/WiFi disponibila la acea locatie;

- 4. Conectati telefonul smartphone la reteaua wireless cu acces la internet;
- 5. Accesati aplicatia dedicata si apasati butonul + ;
- 6. Alegeti varianta : Airlink si urmati indicatiile de pe ecran;

7. Pasul urmator este sa introduceti parola de la reteaua wireless la care este conectat telefonul ;

8. Dupa acest pas accesati si activati procedura Airlink si din sistemul de alarma;

9. Confirmati inceperea procedurii de cautare/adaugare si pe telefon pentru finalizare;

10. Asteptati finalizarea numaratorii inverse si sistemul va aparea in aplicatie;

ATENTIE:

- Daca procedura nu reuseste repetati sau alegeti varianta SoftAP;

- Verificati deasemeni parola de Wireless , sa fie introdusa corect si sa contina doar caractere simple: litere si cifre.

3.2 Setarea numerelor de telefon

Sistemul permite introducerea a pana la 5 numere de telefon pentru utilizatori ce vor primi notificarea de alarma SMS si/sau apel de alarma cu mesaj vocal.

- Selectati: "Meniu principal-> Telefon-> Primul telefon, al doilea telefon, al treilea telefon, al patrulea telefon sau al 5-lea telefon", si sistemul afiseaza ecranul de programare numar de telefon.

- Utilizati butonul pentru a selecta casuta , apoi utilizati tastatura numerica pentru a introduce numarul de telefon (pana la 18 cifre).

- Utilizati butonul 🛄 pentru a selecta casuta 🥍 , apoi butonul 🖵 pentru a selecta intre "Oprit" si "Pornit".

Cand este selectata optiunea "Pornit", va fi activata alarma de apelare vocala.

- Utilizati butonul i pentru a selecta casuta intre "Oprit" si "Pornit".

Cand este selectata optiunea "Pornit", va fi activata alarma de notificare text SMS.

- Apasati butonul 🗹 pentru a salva noile setari.

3.3 Telecomenzi

Imperechere telecomanda noua

- Selectati "Meniul principal-> Accesorii-> Telecomanda-> Adaugare".

- Se afiseaza "Sincronizare", sistemul intra in modul imperechere si numara timpul de asociere ramas.

- Apasati un buton al telecomenzii pentru a trimite un semnal catre panou.

- Pe masura ce numarul de serie al cheii wireless este adaugat la panou, va fi afisat mesajul "Invatare OK".

Sistemul va afisa "Codul dispozitivului a fost invatat" daca numarul de serie al telecomenzii a fost invatat.

Sterge

-Selectati "Meniul principal-> Accesorii-> Telecomanda-> Sterge".

- Folositi butoanele pentru a derula pana la numarul de serie ce trebuie sters.

- Apasati pentru a sterge numarul de serie selectat.

Sterge tot

- Selectati "Meniu principal-> Accesorii-> Telecomanda-> Sterge tot".

- Se afiseaza un numar total de numere de serie invatate.

- Pentru a sterge toate numerele de serie, apasati butonul

3.4 Senzori fara fir

Imperechere senzor nou

- Selectati <u>"Meniu principal-> Accesorii-> Senzori-> Ad</u>augati".

- Utilizati pentru a derula la tia, apoi utilizati pentru a derula la numele zonei dorite.

- Utilizati pentru a derula la 🖾, apoi utilizati 🖵 pentru a derula la tipul Zonei dorit.

Trebuie sa atribuiti un tip de zona fiecarei zone (senzor), aspect care defineste modul in care sistemul raspunde la evenimentele din acea zona.

"Activ la armare partiala" atribuit, de obicei, senzorilor sau contactelor de la usile de intrare/iesire, usile/ferestrele exterioare, perimetrale. Activ cand este armat in modul Armat total sau Armat partial.

"Inactiv la armare partiala " desemnat de obicei unei zone interioare (de ex .: living, hol, camera). Ignorat automat daca armati in modul Armare partiala.

"24 ore activ" atribuit de obicei unei zone care contine un buton de urgenta, senzor de fum, senzori de CO, senzori de inundatie si senzori de gaz.

Pentru a fi utilizat ca sonerie, selectati "Sonerie".

Pentru a dezactiva zona, selectati "Inchisa".

- Utilizati pentru a derula la , apoi utilizati tastatura numerica pentru a introduce numarul z<u>one</u>i (sunt disponibile 0-89). Numarul zonei trebuie sa fie unic.

- Apasati —, "Sincronizare" este afisat, sistemul intra in modul imperechere si numara timpul de asociere ramas.

- Declansati senzorul pentru a trimite un semnal de imperechere catre panou.

- In momentul in care numarul de serie al senzorului fara fir este adaugat la panou, va fi afisat mesajul "Invatare OK".

Sistemul va afisa "Codul dispozitivului a fost invatat" daca numarul de serie al senzorului fara fir a fost invatat si numele zonei / modul / numarul va fi reinnoit.

Editare/Stergere

- Selectati "Meniu principal-> Accesorii-> Detector-> Editare".

- Utilizati butoanele L pentru a de<u>rula</u> la numarul de serie ce trebuie editat.

- Ca sa editati numele si modul apasati

- Pentru a sterge numarul de serie selectat, apasati

Sterge tot

- Selectati "Meniul principal-> accesorii-> Detector-> Stergeti tot".

- Se afiseaza un numar total de senzori inregistrati. - Pentru a sterge toti senzorii,

apasati |

3.5 TAG-uri RFID

Inregistrare Tag RFID nou

- Selectati "Meniul Principal-> Accesorii-> RFID-> Adaugati".

- Se afiseaza "Sincronizare", sistemul intra in modul imperechere si numara timpul de asociere ramas.

- Puneti eticheta Tag in apropierea zonei RFID a panoului.

- Pe masura ce numarul de serie al etichetei Tag este adaugat la panou, va fi afisat mesajul "Invatare OK".

Sistemul va afisa "Codul dispozitivului a fost invatat" daca numarul de serie al etichetei Tag a fost invatat.

Stergere Tag RFID

- Selectati "Meniul Principal-> Accesorii-> RFID-> Sterge".

- Utilizati butoanele

. - Apasati 🗹 pentru a sterge numarul de serie selectat.

Sterge toate Tag-urile RFID

- Selectati "Meniu principal-> Accesorii-> RFID-> Sterge tot".

- Se afiseaza un numar total de Tag-uri / numere de serie invatate. - Pentru a sterge toate Tag-urile apasa

3.6 Imperecherea cu sirena fara fir

- Configurarea sirenei fara fir pentru a intra in modul de imperechere(Sniffer) - consultati ghidul de utilizare al sirenei fara fir.

- Selectati "Meniu principal-> Accesorii-> Invatare sirena". Panoul afiseaza "Mesaj invatare trimis" si trimite un semnal de transmisie la sirena fara fir.

- Sirena fara fir confirma cu un mesaj sonor/vizual (vezi manualul sirenei).

3.7 Inregistrare priza/releu fara fir cu sistemul la alarma

- Selectati: "Meniu principal-> Accesorii-> Alarma priza", sistemul afiseaza ecranul de asociere Priza alarma.

- Treceti priza/releul fara fir in modul de imperechere(Sniffer) -consultati ghidul de utilizare al prizei/releului pentru detalii .

- Apasati butonul "Pornit" is butonul "Oprit" pe rand si ecranul va afisa "Semnal invatare trimis" si va trimite un semnal de invatare de 2 ori catre priza/releu. - Priza/releul fara fir vor confirma conform indicatiilol din manualul fiecaruia.

Pentru a testa reusita imperecherii, testati apasand "Pornit" si "Oprit" pentru a verifica daca dispozitivul fara fir poate fi deschis si inchis.

Cand se produce o alarma sonora, Priza/releul fara fir va fi deschis pana cand sistemul este dezarmat sau va avea loc o expirare a sunetului de alarma.

3.8 Automatizare inteligenta

Imperecherea cu priza/releul fara fir

- Selectati: "Meniu principal-> Accesorii-> priza/releu", sistemul afiseaza ecranul de asociere Priza

Pentru a imperechea si comanda prize/relee fara fir (pana la 8 bucati), consultati sect. 3.7 "Inregistrare priza/releu". Pentru a testa daca inregistrarea a reusit, apasati pe

"Pornit" si "Oprit" pentru a verifica daca este posibila deschiderea/inchiderea.

Puteti inchide/deschide priza/releul fara fir din aplicatia de Smartphone.

3.9 Inregistrare mesaje

Inregistrare si redare mesaje

Sistemul dvs. poate inregistra / reda / sterge un mesaj vocal scurt (pana la 20 de secunde) care poate fi ascultat mai tarziu. Mesajul va fi redat destinatarului cand va fi efectuat un apel de alarma.

- Selectati "Meniu principal-> Inregistrare-> Inregistrare" -> sistemul afiseaza ecranul Inregistrare.

- Pregatiti-va pentru inregistrare cand este afisata optiunea "Inregistrare" in caseta de dialog si va incepe numaratoarea inversa (durata de inregistrare ramasa).

- Vorbiti spre microfon si inregistrarea se opreste automat dupa expirarea timpului.
- Sistemul reda automat mesajul.

- Apasati butonul 🗹 pentru a salva mesajul.

3.10 Armare/Dezarmare automata

Caracteristica poate fi utilizata pentru a programa sistemul pentru armarea sau dezarmarea sistemului automat in fiecare zi

Programare Armare

- Selectati: "Meniu principal-> Temporizare-> Temporizare armare", sistemul afiseaza ecranul de programare a armarii.

- Utilizati pentru a derula la 🖸 , apoi tastele numerice pentru a introduce ora zilnica de armare(in 24-hr).

- Utilizati _____ pentru a derula la 🕒 , apoi tasta 🖵 pentru a selecta "Pornit".

- Apasa 🖾 pentru a salva noile setari.

Programare dezarmare

- Selectati: "Meniu principal-> Temporizare-> Temporizare dezarmare", sistemul afiseaza e<u>cra</u>nul de programare a <u>de</u>zarmarii

- Utilizati pentru a derula la 🔛 , apoi folositi tastatura numerica pentru a introduce <u>ora zilnica de dezarmare (i</u>n 24-hr).

- Utilizati 🛄 pentru a derula la 🖿 , apoi utilizati 💷 pentru a selecta"Pornit".

- Apasa 🖾 pentru a salva noile setari.

4. APLICATIA DE MOBIL EASY SECURITY

Scanati codul QR de pe cutie cu telefonul smart pentru a descarca aplicatia din Magazin Play (Android) sau App Stre (iOS).

Aplicatia **Easy Security** are un meniu intuitiv ce va va ghida la conectarea sistemului la o retea WiFi conectata la internet :

5. CONFIGURARE PRIN SMS

5.1 Cum puteti configura sistemul prin SMS

Pentru a configura sistemul prin SMS, editati mesajul text de setare conform sintaxei de mai jos, apoi trimiteti-l la numarul SIM instalat in sistemul de alarma. Telefonul mobil va primi un SMS de confirmare daca setarea s-a facut cu succes.

*	Parola administrator	*	Comanda1	Parametru1	*	Comanda2	Parametru2	*	
No	Nota: Comanda trebuje sa fie de 2 cifre (de exemplu, 01 51 90, etc.) jar								

caracterul de inceput, separare si sfarsit trebuie sa fie '*'.

Comenzi	Functii	Descriere	Setare din fabrica
51	1-ul numar de telefon	consultati nota 1	Nul
52	Al 2-lea numar de telefon	consultati nota 1	Nul
53	Al 3-lea numar de telefon	consultati nota 1	Nul
54	Al 4-lea numar de telefon	consultati nota 1	Nul
55	Al 5-lea numar de telefon	consultati nota 1	Nul
90	adresa server IP si port	Utilizat numai pentru reteaua GPRS, consultati nota 2	Nul
92	APN GPRS	Utilizat numai pentru reteaua GPRS, consultati nota 3	CMNET

Note:

Exemplele utilizeaza parola implicita de administrator 6666.

1. Formatul de setare al parametrului numar de telefon din mesajul text de trimis este: 07xxxxxxx, A, B

In acest sir: "07xxxxxxx" reprezinta numarul de telefon (pana la 18 cifre),

- "A" folosit pentru a activa (1) sau a dezactiva (0) alarma vocala si

- "B" folosit pentru a activa (1) sau a dezactiva (0) notificarea SMS de alarma. **Exemple:**

Pentru a seta primul numar de telefon ca "0710123456" si pentru a activa doar notificarea prin SMS si pentru a seta al doilea numar de telefon ca "0720654321" si pentru a activa numai Apelarea vocala, atunci mesajul SMS de trimis catre sistem va avea forma :

*6666*510710123456,0,1*520720654321,1,0*

2. Adresa server IP si portul sunt utilizate numai pentru conexiunea la distanta pentru depanare service.

Formatul mesajului SMS de setare adresa server IP si port va avea forma:

aaa, bbb, ccc, ddd, xxxxx

In acest sir, "aaa, bbb, ccc, ddd" este IP si "xxxxx" este Port.

De exemplu:

Pentru a seta IP si Port ca "116.62.42.223:2001", atunci SMS-ul la distanta are forma: *6666*90116,62,42,223,2001*

3. Setarea APN - Nume punct de acces. Acest lucru este, de asemenea, utilizat pentru

conexiunea la distanta pentru depanare service. De exemplu: Pentru a seta APN "internet", Mesajul SMS de trimis are forma: *6666*92internet*.

5.2 Prefixul unei notificari SMS de alarma

Sistemul poate fi denumit printr-un SMS trimis catre acesta. Numele este utilizat in notificarile de tip SMS trimise de sistem in cazul unei alarme.

Formatul mesajului SMS de setare prefix este: 1234@cladireXXX.

In acest sir, "1234" este Parola utilizatorului, "@" este un stegulet de comanda, iar "cladireXXX" este textul personalizat.

5.3 Cum sa personalizati numele unei zone

Puteti personaliza numele pentru fiecare zona prin comanda SMS de la distanta. Numele este utilizat pentru a identifica ce zona are loc declansarea alarmei, si identificarea acesteia in notificarea prin SMS in caz de alarma.

Format SMS: 1234@XX@Dormitor Parter

In acest sir, "1234" este Parola de utilizator, cele doua "@" sunt steaguri de comanda, "XX" este numarul zonei (de la 00 la 89) si "Dormitor Parter" este textul personalizat.

5.3 Obtinere setari sistem prin comanda SMS

5.4.1 Cerere setari sistem

Formatul mesajului sms de trimis este *6666*62* si sistemul va raspunde in felul urmator prin SMS:

SYSTEM set:	
SN:	Serial Number of the panel
LANGUAGE:	Language
ENGINEER PASSWORD:	System Password
USER PASSWORD:	User Password
GSM CSQ:	GSM(0-99 Level) RSSI
WIFI RSSI:	Wifi RSSI

5.4.2 Cerere pagina 2 cu setari sistem

Formatul mesajului sms de trimis este *6666*90* si sistemul va raspunde prin SMS:

SYSTEM set2:	
APN:	GPRS Nume Punct de Acces
GPRS IP:	Server IP adresa si Port
NTP:	reserved
TIME ZONE:	reserved
SERVER	reserved

5.4.2 Cerere pagina cu numere de telefon configurate

Formatul mesajului sms de trimis este *6666*51* si sistemul va raspunde prin SMS:

PHONE set:	
1:	1-ul Nr. de telefon, Status Apel vocal si trimitere SMS
2:	Al 2-lea Nr. de telefon, Status Apel vocal si trimitere SMS
3:	Al 3-lea Nr. de telefon, Status Apel vocal si trimitere SMS
4:	Al 4-lea Nr. de telefon, Status Apel vocal si trimitere SMS
5:	Al 5-lea Nr de telefon, Status Apel vocal si trimitere SMS
Numar reapelari:	Numar reapelari pentru apel vocal

6. CUM SA EFECTUATI UN APEL VOCAL PRIN INTERMEDIUL SISTEMULUI

In ecran<u>ul principal, puteti efectua un apel prin tastatura numerica a sistemului.</u>

Apasati 🔲 pentru a vizualiza lista de numere apelate, apoi 🗹 pentru reapelare.

Apelul nu va fi posibil daca reteaua GSM e deconectata, sistemul este armare.

armat sau in alarmare.
7. UTILIZAREA SISTEMULUI

7.1 Armare sistem

Pentru a arma sistemul, procedati astfel:

Din telecomanda: Apasati butonul

Din tastatura sistem: Apasati butonul acand este afisat ecranul de start . Prin Tag RFID: Apropiati Tag-ul RFID de zona RFID cand sistemul este dezarmat. Din aplicatie: Apasati Pictograma Armare, si selectati Intarzierea la iesire dorita. Prin SMS: Trimiteti un mesaj 1234#1 ("1234" este parola utilizator) catre sistem , dupa care veti primi un mesaj SMS de confirmare de la acesta.

Sistemul va anunta "Sistem Armat". Ecranul va afisa pictograma "Armat" si bara de numaratoare inversa. Trebuie sa parasiti incinta inainte de expirarea perioadei de

intarziere a iesirii. Daca functia de "SMS la armare" 📴 este activata, veti primi o notificare prin SMS.

Toate zonele de efractie, interioare si perimetrale, sunt inarmate.

7.2 Armare Partiala (perimetrala)

Acest mod este utilizat cand ramaneti in casa, cladirea protejata. Pentru a arma sistemul in modul partial, puteti opera astfel:

Din telecomanda: Apasati butonul

Din tastatura sistem: Apasati butonul de doua ori cand este afisat ecranul de start. Din aplicatie: Apasati pictograma Armare partiala.

Prin SMS: Trimiteti un mesaj 1234#3 ("1234" este parola utilizator) catre sistem, dupa care veti primi un mesaj SMS de confirmare de la acesta.

Sistemul va anunta "Sistem Armat". Ecranul de pornire va afisa pictograma "Armare

partiala". Daca functia trimitere SMS la armare 🔤 este activata, veti primi o notificare de confirmare pe SMS.

Perimetrul zonei de efractie (tip de zona programat ca "**Activ la armare partiala** "), cum ar fi ferestrele si usile sunt armate.

7.3 Dezarmare sistem

Pentru dezarmarea sistemului, oprirea alarmei, stergere evenimente active in curs de desfasurare, puteti opera astfel:

Din telecomanda: Apasati butonul

Din tastatura sistem: Apasati butonul i cand este afisat ecranul de start. Prin Tag RFID: Apropiati Tag-ul RFID de zona RFID cand sistemul este armat. Din aplicatie: Apasati Pictograma Dezarmare.

Prin SMS: Trimiteti un mesaj 1234#2 ("1234" este parola utilizator) catre sistem, dupa care veti primi un mesaj SMS de confirmare de la acesta.

Sistemul va anunta "Sistem Dezarmat". Ecranul de pornire va afisa "Dezarmat". Daca

functia trimitere SMS la armare 🖻 este activata, veti primi o notificare de confirmare pe SMS.

7.4 Functia SOS (Panica)

Pentru a activa functia de panica manual, procedati dupa cum urmeaza:

Din telecomanda: Apasati butonul SOS.

Din tastatura sistem: Apasati butonul SOS de pe panou.

Din aplicatie: Apasati pictograma SOS.

Ecranul de start afiseaza "Alarma de panica". O alarma de panica va fi generata.

O alarma de panica trimite o notificare text SMS pe telefonul mobil si declanseaza o alarma la nivel de sistem si sirena.

8. FUNCTIA DE ALARMA CU MAI MULTE MODURI

8.1 Situatii intalnite frecvent:

- In cazul in care cladirea a suferit o intrerupere a energiei electrice AC 230 V, sistemul va continua sa functioneze pe baterie timp de mai multe zeci de minute.

- Baterie Descarcata: "Baterie descarcata" este afisat cand bateria de rezerva a sistemului are un nivel scazut.

- Baterie descarcata senzor: Fiecare senzor fara fir din sistem are o baterie interna.

Sistemul detecteaza conditiile de descarcare a bateriilor in senzorii fara fir si afiseaza pe ecranul de pornire mesajul "Sensor Low Battery", ceea ce inseamna ca inlocuirea bateriei in senzorul (senzorii) indicati este recomandata in 7 zile.

- Revenire alimentare AC 230 V.

- Tamper: cand a fost detectat un eveniment de tip Tamper (incercare de distrugere, smulgere echipament) Sistemul genereaza o alarma Tamper.

8.2 Functia de notificare prin SMS

Cand apare o alarma sau o problema de sistem, o notificare prin SMS va fi trimisa la numarul de telefon care a fost programat in sistemul dvs.

8.3 Functia de comunicare bidirectionala

8.3.1 Dialog vocal

Cand se produce o alarma, sistemul va forma numarul dvs. de telefon care a fost programat in sistem. Dupa ce apelul este conectat, destinatarul poate auzi mesajele vocale: cel inregistrat si ce locatie a declansat alarma si in continuare mesajul "Apasati 1 pentru Armare, apasati 2 pentru dezarmare, apasati 3 pentru monitorizare, apasati 4 pentru a vorbi". Apasati 3 sau 4 pentru a asculta locatia si pentru dialog vocal intre destinatar si persoana aflata in incinta. Daca aveti confirmarea ca este o alarma falsa, apasati 1 pentru a anula alarma care este in desfasurare.

8.3.2 Numarul de telefon programat in sistem pentru apelare

Atunci cand numarul de telefon care a fost programat in sistem apeleaza sistemul, comunicarea audio bidirectionala este conectata automat. Permite operatorului sa asculte, sa vorbeasca sau sa efectueze conversatii in ambele sensuri cu persoanele din incinta.

9. SPECIFICATII

- Alimentare: Alimentator USB 110/230VAC la 5VDC, 1A

- Acumulator de backup: 3.7V/500mAh Litiu Polimer
- Consum: <150mA@ normal
- Consum Sirena : <300mA
- Frecventa radio accesorii: 433MHz
- Putere: 0.1W
- Sensibilitate: -109dBm
- RF code: eV1527
- Frecventa GSM : 850/900/1800/1900MHz
- Wi-Fi: IEEE802.11b/g/n
- Temperatura de operare: 0~55ºC
- Dimensiuni unitate: 180x115x22 mm



BG:

Опростена декларация за съответствие на ЕС

SC ONLINESHOP SRL декларира, че PNH SafeHouse HS550 алармена система спазва директивата EMC 2014/30/EU и RED 2014/53/UE. Пълният текст на EC декларацията за съответствие е достъпен на следния интернет адрес:

https://www.mypni.eu/products/6472/download/certifications

EN:

EU Simplified Declaration of Conformity

SC ONLINESHOP SRL declares that **PNI SafeHouse HS550 alarm system** complies with the Directive EMC 2014/30/EU and RED 2014/53/UE. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following Internet address:

https://www.mypni.eu/products/6472/download/certifications

DE:

Vereinfachte EU- Konformitätserklärung

SC ONLINESHOP SRL erklärt, dass das **PNI SafeHouse HS550 Alarmsystem** der Richtlinie EMC 2014/30/EU entspricht und RED 2014/53 / EU-Richtlinie. Sie finden den ganzen Text der EU-Konformitätserklärung an der folgenden Internetadresse:

https://www.mypni.eu/products/6472/download/certifications

ES:

Declaración UE de conformidad simplificada

SC ONLINESHOP SRL declara que el **Sistema de alarma PNI SafeHouse HS550** cumple con la Directiva EMC 2014/30/EU y la Directiva RED 2014/53/EU. El texto completo de la declaración de conformidad de la UE está disponible en la siguiente dirección de Internet:

https://www.mypni.eu/products/6472/download/certifications

FR

Déclaration de conformité simplifiée de l'UE

SC ONLINESHOP SRL déclare que **Système d'alarme PNI SafeHouse HS550** est conforme à la directive EMC 2014/30/EU et RED 2014/53/UE. Le texte complet de la déclaration de conformité UE est disponible à l'adresse Internet suivante:

https://www.mypni.eu/products/6472/download/certifications

HU:

Egyszerűsített EU Megfelelési Közlemény

SC ONLINESHOP SRL kijelenti azt, hogy a **PNI SafeHouse HS550 riasztórendszer** megfelel az EMC 2014/30/ EU és RED 2014/53/UE irányelvnek. Az EU-megfelelőségi nyilatkozat teljes szövege a következő internetes címen érhető el:

https://www.mypni.eu/products/6472/download/certifications

IT:

Dichiarazione UE di conformità semplificata

SC ONLINESHOP SRL dichiara che il **Sistema di allarme PNI SafeHouse HS550** è conforme alla direttiva EMC 2014/30/UE e alla direttiva RED 2014/53/UE. Il testo completo della dichiarazione di conformità europea è disponibile al seguente indirizzo Internet:

https://www.mypni.eu/products/6472/download/certifications

PL:

Uproszczona deklaracja zgodności UE

SC ONLINESHOP SRL oświadcza, że **System alarmowy PNI SafeHouse HS550** jest zgodny z dyrektywą EMC 2014/30/EU i RED 2014/53/UE. Pełny tekst deklaracji zgodności UE dostępny jest pod następującym adresem internetowym:

https://www.mypni.eu/products/6472/download/certifications

RO:

Declaratie UE de conformitate simplificata

SC ONLINESHOP SRL declara ca **Sistemul de alarma PNI SafeHouse HS550** este in conformitate cu Directiva EMC 2014/30/EU si Directiva RED 2014/53/UE. Textul integral al declaratiei UE de conformitate este disponibil la urmatoarea adresa de internet:

https://www.mypni.eu/products/6472/download/certifications